FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Dist. 192
Enu. 2

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Quebec — District No. 192 Richmond et Wolfe — S. District No. 2 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Canton de Brompton — {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 6

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. B. Daigneault — {Enumerator. / Recenseur.} Juin 7-8

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.									INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.		
Dwelling Houses. / Maisons habitées.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Head's married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. If an immigrant. / Pour les immigrés, année de leur immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employes. / Employés.	Working on own account (see instructions). / Travaillant à son compte (voir instructions).	State whether person is employed in wood mill, flour mill, factory, foundry, store, etc. / Mentionner où la personne est employée, comme scierie, "la ferme", moulin à farine, "fonderie", "magasin", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires (emploi principal ou du métier).	Rate of earnings per hour when employed by hour. / Taux du gain par heure lorsque employés à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents. / Coût de l'assurance en sous.	Months at school in 1910. / Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 of each person over 15 years of age at College, School or University. / Coût de l'instruction en 1910 de chaque personne âgée de plus de 15 ans au Collège, à l'École ou à l'Université.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Insane. / Aliéné.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Roberge Wilfrid		M	Fils	S	Nov	1890	10	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr																Ouï	Ouï	Fr			
37	37	Maillet Frisdi	L 22 R 5	M	Chef	M	Juin	1867	24	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Wm	Wm	Oui												Ouï	Ouï	Fr			
		Edilina		F	Epouse	M	Nov	1885	26	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																Ouï	Ouï	Fr			
		Lavida		M	Fils	S	Mai	1907	4	Que			Franc	Can	Cath R																					
		Robert		M	Fils	S	Juillet	1908	2	Que			Franc	Can	Cath R																					
		Lauella		F	Fille	S	Fév	1910	8m	Que			Franc	Can	Cath R																					
		Bernard Françoise		M	Pensionne	S	Déc	1896	14	Que			Franc	Can	Cath R	Domestique					Femme											Ouï	Ouï	Fr			
		Maillet Honoré		M	Père	M	Mars	1837	73	Que			Franc	Can	Cath R	Rentier																Non	Non	Fr			
		Clarille		F	Mère	M	Janv	1847	64	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																Ouï	Ouï	Fr			
38	38	Maillet Alphonse	L 22 R 5	M	Frère	S	Mars	1880	31	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Non	Non	Oui												Ouï	Ouï	Fr			
39	39	Lizotte Roxanne	L 22 R 6	M	Chef	M	Juin	1873	34	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Non	Non	Oui									1000	49	15		Ouï	Ouï	Fr			
		Milina		F	Epouse	M	Oct	1877	32	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																	Ouï	Ouï	Fr			
		Donalda		F	Fille	S	Mars	1898	13	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Joseph		M	Fils	S	Juillet	1901	10	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Eva		F	Fille	S	Janv	1902	9	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Dorilla		F	Fille	S	Avril	1904	7	Que			Franc	Can	Cath R																		Non	Non	Fr			
		Albert		M	Fils	S	Juin	1905	6	Que			Franc	Can	Cath R																				Fr			
		Louisa		F	Fille	S	Mars	1907	4	Que			Franc	Can	Cath R																				Fr			
		Irène		F	Fille	S	Juin	1908	2	Que			Franc	Can	Cath R																				Fr			
		Wilfrid		M	Fils	S	Mars	1910	1 1/2	Que			Franc	Can	Cath R																				Fr			
40	40	Roy Philias	L 22 R 6	M	Chef	M	Janv	1868	42	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Non	Non	Oui												Ouï	Ouï	Fr			
		Lilie		F	Epouse	M	Août	1874	37	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																	Ouï	Ouï	Fr			
		Anselmine		F	Fille	S	Nov	1894	17	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Joseph		M	Fils	S	Mai	1897	13	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Adeland		F	Fille	S	Août	1898	13	Que			Franc	Can	Cath R																		Ouï	Ouï	Fr			
		Dominique		M	Fils	S	Sept	1899	11	Que			Franc	Can	Cath R																		2	Ouï	Ouï	Fr			
		Frédéric		M	Fils	S	Fév	1901	9	Que			Franc	Can	Cath R																		10	Ouï	Ouï	Fr			
		Frédérine		F	Fille	S	Avril	1903	8	Que			Franc	Can	Cath R																		10	Ouï	Ouï	Fr			
		Eva		F	Fille	S	Janvier	1904	6	Que			Franc	Can	Cath R																		1	Ouï	Ouï	Fr			
		Alice		F	Fille	S	Janvier	1905	5	Que			Franc	Can	Cath R																				Fr			
		Dominique		M	Fils	S	Sept	1898	11	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Frédéric		M	Fils	S	Déc	1901	9	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Frédérine		F	Fille	S	Avril	1903	8	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Eva		F	Fille	S	Janvier	1904	6	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Alice		F	Fille	S	Janvier	1905	5	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Trempes		M	Fils	S	Déc	1909	1	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Roy Pierre		M	Père	M	Fév	1833	78	Que			Franc	Can	Cath R	Rentier																Non	Non	Fr			
		Roy Philomène		F	Mère	M	Juin	1844	67	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																Non	Non	Fr			
41	41	Robitaille Henri	L 23 R 5	M	Chef	M	Sept	1882	28	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Non	Non	Oui												Oui	Oui	Fr			
		Délanie		F	Epouse	M	Déc	1879	32	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																			Fr			
		Berthe		F	Fille	S	Mai	1905	5	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Marie Blanche		F	Fille	S	Août	1909	1	Que			Franc	Can	Cath R																							
		Gérard		M	Fils	S	Sept	1910	1/2	Que			Franc	Can	Cath R																							
42	42	Hamel Honoré	L 23 R 5	M	Chef	M	Mai	1877	33	Que			Franc	Can	Cath R	Cultr		Non	Non	Oui												Ouï	Ouï	Fr			
		Amanda		F	Epouse	M	Juin	1880	31	Que			Franc	Can	Cath R	Ouvrn																	Ouï	Ouï	Fr			
43	43	Lebeb Dame Joseph	L 24 R 5	F	Veuve	V	Avril	1872	39	Que			Franc	Can	Presbytérien	Ouvrn		Non	Non	Oui												Ouï	Ouï	Fr			
		Arthur		M	Fils	S	Juillet	1895	16	Que			Franc	Can	Presbytérien	Cultr																						
		Adelard		M	Fils	S	Déc	1896	15	Que			Franc	Can	Presbytérien																		7	Ouï	Ouï	Fr			
		Damase		M	Fils	S	Nov	1897	14	Que			Franc	Can	Presbytérien																		7	Ouï	Ouï	Fr			
		Gracille		F	Fille	S	Juillet	1900	10	Que			Franc	Can	Presbytérien	Ouvrn																	10	Ouï	Ouï	Fr			
		Edgar		M	Fils	S	Sept	1902	8	Que			Franc	Can	Presbytérien																		10	Ouï	Ouï	Fr			
		Rolland		M	Fils	S	Août	1903	8	Que			Franc	Can	Presbytérien																		10	Ouï	Ouï	Fr			
		Alice		F	Fille	S	Mars	1907	4	Que			Franc	Can	Presbytérien																							
44	44	Gelle Benjamin	L 24 R 5	M	Chef	M	Janv	1872	38	Ecosse	Ang		Franc	Français	Presbytérien	Pasteur													2	—	200		Ouï	Ouï	Fr			
		Jeanne		F	Epouse	M	Juillet	1879	31	Ecosse	Ang		Franc	Ecossaise	Presbytérien	Ouvrn																						

1000 49 15